

**Administrative Offices**

4041 N Central Ave, #1400 • Phoenix, Arizona 85012  
Phone: (602) 506-6900 • Fax: (602) 506-6885

[WeArePublicHealth.org](http://WeArePublicHealth.org)

[Twitter.com/Maricopahealth](https://twitter.com/Maricopahealth)  
[Facebook.com/MCDPH](https://facebook.com/MCDPH)

February 28, 2020

Dear Parent/Guardian:

We understand that the Novel Coronavirus, now known as COVID-19, is causing much anxiety in our community, country and the world. Maricopa County Department of Public Health (MCDPH) is working to provide you with the most up to date information on this rapidly evolving situation. Following is a brief overview of the current situation. For more information and FAQ's, we recommend you visit [www.maricopa.gov/coronavirus](http://www.maricopa.gov/coronavirus).

**WHAT IS KNOWN**

- The virus causing COVID-19 is a new coronavirus that has not been previously identified and causes a respiratory illness ranging from a mild cold-like illness to severe pneumonia.
- Most (81%) of people diagnosed with COVID-19 in China had mild disease, including most children.
- Similar to influenza, the people who are most likely to have severe disease and complications from COVID-19 are older individuals (>60 years old) and those with other medical conditions like heart and lung disease or diabetes.
- There is no vaccine or treatment currently available for COVID-19 but the National Institutes of Health is evaluating treatments and developing a vaccine already.
- Currently, there is NO confirmed community spread of COVID-19 in Maricopa County, meaning the virus is not being spread from person-to-person. However, experts predict there will eventually be community spread. MCDPH is preparing for when/if this happens.

**HOW THE VIRUS SPREADS**

- COVID-19 is believed to spread primarily the same way the common cold or flu spreads—through respiratory droplets that are produced when someone coughs or sneezes.
- People who are most at risk of becoming infected with COVID-19 are those who have been in close contact (within about 6 feet) with someone who has the disease.
- People are thought to be most contagious when they are most symptomatic (the sickest).
- Some spread of the virus might be possible before a person has symptoms; there have been reports of this with COVID-19, but this is not thought to be the main way the virus spreads.

**WHAT YOU CAN DO NOW**

- Keep children home when they are sick.
  - Students (and parents/guardians) who are ill, especially with acute respiratory symptoms (not allergies or chronic conditions), should stay home.
- Teach your children to always cover their cough and sneezes with a tissue or elbow.
- Remind them to wash their hands with soap and water (or use hand sanitizer) after they touch their face, use the restroom and before they eat.

- Tell children to avoid touching their mouth and nose since that is how germs get into the body.
- Clean frequently touched surfaces and objects (everyday household disinfectants are fine)
  - Enhance cleaning of high touch surfaces like door knobs, toilet handles, and sink handles.
- Plan for when community spread occurs.
  - Ensure you have a plan to designate a caregiver, such as a family member or neighbor, for a sick child(ren) if you can't stay home.
  - Know your child's school plan to communicate with you when needed, such as robocalls, email or checking their website.

Because most people with COVID-19 have mild disease, the likelihood that MCDPH will recommend closing schools is very low, but not zero. In the highly unlikely chance that MCDPH has to shut down your child's school due to a COVID-19 outbreak, it is important for parents/guardians to have a plan for who could take care of your child.

MCDPH staff are working day and night to monitor this evolving situation and will continue to provide new information to the community as things change. Please contact your school leadership or healthcare provider should you have additional questions.

More information can be found at [www.cdc.gov/coronavirus](http://www.cdc.gov/coronavirus), [www.maricopa.gov/coronavirus](http://www.maricopa.gov/coronavirus) or at [www.twitter.com/MaricopaHealth](https://www.twitter.com/MaricopaHealth).

Sincerely,



Marcy Flanagan, DBA, MPH, MA  
Director



Rebecca Sunenshine, MD, FIDSA  
Medical Director, Disease Control Division

28 de febrero del 2020

Apreciable padre de familia:

Entendemos que el Nuevo Coronavirus, mejor conocido como COVID-19, está causando mucha ansiedad en nuestra comunidad, país, y el mundo. El Departamento de Salud Pública del Condado Maricopa (MCDPH) por sus siglas en inglés, está trabajando arduamente para traerle la información actual en esta situación que está cambiando constantemente. Para más información y para ver las preguntas más frecuentes le recomendamos que visite nuestra página [www.Maricopa.gov/coronavirus](http://www.Maricopa.gov/coronavirus).

### **LO QUE SE SABE**

- El virus que está causando la enfermedad COVID-19 es un nuevo coronavirus que no había sido identificado antes y causa desde una enfermedad respiratoria leve como un resfriado hasta severa como una neumonía.
- La mayoría (81%) de las personas diagnosticadas con COVID-19 en China han presentado una enfermedad leve, incluyendo en los niños.
- Similar a la influenza, la gente que ha presentado una enfermedad severa y complicaciones por la enfermedad COVID-19 son personas mayores, (>60 años) y aquellos con condiciones médicas crónicas como con problemas del corazón y enfermedad de pulmón o diabetes.
- No existe una vacuna o tratamiento disponible para la enfermedad COVID-19 pero los Institutos Nacionales de Salud está evaluando tratamiento y desarrollando una vacuna.
- Al momento, NO existe ningún caso confirmado de propagación en la comunidad de la enfermedad COVID-19 en el condado Maricopa. Lo que significa que el virus no se está propagando de persona a persona. Sin embargo, los expertos predicen que eventualmente podría haber propagación en la comunidad. MCDPH se está preparando para cuando eso pase, si es que eso llegará a pasar.

### **COMO SE PROPAGA EL VIRUS**

- COVID-19 se cree se propaga principalmente de la misma manera que un resfriado común o una gripe- por medio de la gotas de las vías respiratorias que se producen cuando alguien estornuda o tose.
- Las personas que están en mayor riesgo de infectarse con COVID-19 son aquellos que están en contacto cercano (dentro de 6 pies de distancia) con alguien que tiene la enfermedad.
- Las personas se cree son más contagiosas cuando presentan los síntomas. (cuando ya están enfermos)

- Algún contagio pudiera suceder antes de que las personas presenten síntomas; se han reportado casos de contagio de COVID-19 de esta manera, sin embargo no se cree que sea la manera principal de propagación del virus.

### **LO QUE USTED PUEDE HACER**

- Mantenga a sus hijos en casa cuando estén enfermos.
  - Los estudiantes (y padres de familia) que estén enfermos, especialmente con síntomas respiratorios severos (que no sean alergias o condiciones crónicas) deben quedarse en casa.
- Enseñe a sus hijos a que siempre se cubran el estornudo con una toallita desechable o con el codo.
- Recuérdeles que se laven las manos con jabón y agua (o desinfectante a base de alcohol) después de tocarse la cara, usar el baño o antes de comer.
- Dígale a sus hijos que eviten tocarse la boca y nariz ya que así es como entran los gérmenes al cuerpo.
- Limpie frecuentemente las superficies y objetos (los desinfectantes que usa comúnmente son adecuados para limpiar)
  - Incremente la limpieza de áreas que toca constantemente como manijas de puertas, baños o lavamanos.
- Planee para cuando exista una propagación en la comunidad.
  - Asegúrese que tengan un plan para que alguien cuide a sus hijos como un familiar o vecino si es que se enferma su hijo y usted no puede quedarse en casa con ellos.
  - Revise el plan de la escuela de su hijo de cómo se comunicaran con usted de ser necesario, ya sea con llamadas telefónicas, correo electrónico o por su página de internet.

Porque la mayoría de la gente con la enfermedad COVID-19 ha presentado una enfermedad leve, las posibilidades que MCDPH recomiende que se cierren las escuelas son bajas pero no necesariamente imposible. En caso de que eso sucediera y se tuvieran que cerrar escuelas por el brote de COVID-19, es importante que los padres y familiares tengan un plan para cuidar a sus hijos.

Personal de MCDPH está trabajando de día y noche para monitorear esta situación que está cambiando constantemente y se le dará nueva información a la comunidad a como exista algún cambio. Por favor contacte a su escuela o proveedor médico para cualquier pregunta adicional.

Para más información visite la página [www.cdc.gov/coronavirus](http://www.cdc.gov/coronavirus) , [www.maricopa.gov/coronavirus](http://www.maricopa.gov/coronavirus) o síganos en [www.Facebook@SaludPublicaMaricopa](https://www.facebook.com/SaludPublicaMaricopa) o en [www.twitter@SaludMaricopa](https://www.twitter.com/SaludMaricopa)

Sinceramente,



Marcy Flanagan, DBA, MPH, MA

Directora



Rebecca Sunenshine, MD, FIDSA

Directora Médica, División Control de Enfermedades